

Cadoul



Dacă ţi-ai dori un cadou de Crăciun, care ar fi acela?

În fiecare zi Lou Suffern se luptă cu timpul. Trebuie să fie mereu în două locuri în același timp. Trebuie să facă mereu două lucruri deodată. Noaptea când doarme, visează. Să între două vise, ziua aleargă la o întâlnire de afaceri, făcându-și planuri pentru următoarea. Când e acasă cu soția și copiii săi, mintea lui e în altă parte.

În drum spre serviciu, într-o dimineață de iarnă, Lou îl întâlnește pe Gabe, un om fără adăpost care stă în fața clădirii de birouri. Intrigat de acesta și descoperind că îi poate fi util, Lou îi găsește lui Gabe un post la serviciul de curierat intern.

Dar curând Lou regretă că l-a ajutat pe Gabe. Simpla lui prezență îl neliniștește – cum poate Gabe să fie în două locuri în același timp?

Pe măsură ce Crăciunul se apropiе, Lou începe să înțeleagă valoarea timpului. Află ce e cu adevărat important în viață, dar, în același timp primește cea mai aspră lecție dintre toate.

Aceasta e o poveste despre oamenii care, asemenea cadourilor, ascund secrete sub învelișurile de poleială, până când apare persoana potrivită care le dă la o parte și descoperă ce se află înăuntru. Uneori trebuie să dai la o parte multe învelișuri pentru a afla cine ești cu adevărat.

1. O armată a secretelor



Dacă într-o dimineață de Crăciun ai cutreiera agale pe străzile unui cochet cartier rezidențial, n-ai putea să nu observi cum casele, în toată splendoarea lor strălucitoare, sunt aidoma cadourilor împachetate care stau sub brații din interior. Fiindcă fiecare dintre ele ascunde un secret. Tentativa de a împinge cu degetul și a pipăi pachetul este echivalentă cu a trage cu ochiul printre perdelele date la o parte pentru a-ți face o idee despre o familie în dimineață de Crăciun; să surprinzi un moment care este ținut departe de toți ochii iscoditori. Pentru lumea exterioară, într-o tacere calmă, dar misterioasă, care există doar în această dimineață a fiecarui an, casele ar trebui să stea umăr lângă umăr ca soldătei de plumb: cu pieptul scos înainte, burta suptă, mândre și protectoare cu tot ce se află în ele.

Casele în dimineață de Crăciun sunt cufere cu adevăruri ascunse. O cununiță pe ușă ca un deget dus la buze; jaluzele lăsate, ca niște pleoape închise. Apoi, la un moment oarecare,

dincolo de jaluzelele lăsate și draperiile trase, va apărea o strălucire caldă, un foarte mic semn că acolo se petrece ceva. Ca atunci când privești pe cerul nopții stelele ce apar una câte una, dând la iveală mici bucăți de aur strecurate pe o rază, luminile se aprind, în spatele jaluzelelor și draperiilor, în lumenă slabă și dimineață. Așa cum cerul se umple cu milioane de stele, strada începe să prindă viață, încăpere cu încăpere, casă cu casă.

În dimineața de Crăciun, peste tot domnește o liniște deplină. Străzile pustii nu insuflă teamă, dimpotrivă. Este o imagine care îți inspiră siguranță și emană căldură, în ciuda aerului rece al iernii. Din motive ce țin de fiecare familie în parte, ziua aceasta e pur și simplu mai plăcută dacă o petreci înăuntru. În timp ce afară e sumbru și pustiu, în case e o frenzie de culori luminoase, o isterie a sfâșiatului hârtiei cu care sunt ambalate cadourile și a panglicilor colorate. Se aud muzica specifică de Crăciun, iar în aer plutesc esențe de sărbătoare, scortisoară și tot felul de alte mirodenii. Exclamații de încântare, îmbrățișări și mulțumiri explodează ca niște artificii de petrecere. Aceste zile de Crăciun sunt zile de stat în casă; niciun cerșetor nu e afară, căci până și ei au un acoperiș deasupra capului.

Pe străzi nu sunt decât cei care colindă de la o casă la alta. Mașinile opresc în fața porților și din ele sunt scoase cadouri. Urările de bun venit răzbăt din pragul ușii prin aerul rece, unde întrezărești ceea ce se află înăuntru. Apoi, când ești chiar acolo, emotionat, răspunzând la invitație – gata să pășești pragul, un străin de rând, dar simțindu-te un oaspete binevenit – ușa din față se închide, luând cu ea și restul zilei, reamintindu-ți faptul că acest moment nu-ți este destinat.

În acest cartier oarecare de case de jucărie, un suflet rătăcește pe străzi. Acest suflet nu reușește să pătrundă frumusețea lumii

misterioase a caselor. Acest suflet are intenții războinice, ar vrea să dezlege panglica și să sfâșie hârtia pentru a afla ce e în spatele ușii cu numărul douăzeci și patru.

Pentru noi nu prezintă nicio importanță cu ce se ocupă locatarii casei cu numărul douăzeci și patru, deși, dacă vreți să știți, un copilaș de zece luni, nedumerit de motivul pentru care obiectul acela mare, verde, sclipitor și țepos se află în colțul camerei, încearcă să ajungă la jucăria roșie lucioasă care reflectă în mod comic o mână grăsuță și o gură lipicioasă. Aceasta în timp ce o fetiță de doi ani se înfășoară în hârtie de împachetat, plină de sclipici ca un hipopotam în noroi. Nu departe de ei, *El* îi pune un lăncișor nou cu diamante în jurul gâtului *Ei*, în timp ce ea rămâne fără suflare, își duce mâna la piept și își clatină capul a neîncredere, aşa cum a văzut că fac femeile din filmele alb-negru.

Nimic din toate acestea nu prezintă importanță pentru povestea noastră, deși înseamnă enorm pentru individul aflat în fața grădinii casei cu numărul douăzeci și patru, privind spre draperiile trase. Are paisprezece ani și inima sfâșiată. Nu poate vedea ce se întâmplă, dar poate ghici, căci imaginația lui a fost bine alimentată de lamentările de azi ale mamei lui.

Așa că își ridică brațele deasupra capului, face un pas înapoi, după care, cu toată forța de care este în stare, își ia avânt și aruncă cu putere obiectul aflat în mâinile sale. Se retrage ca să privească, cu o veselie amară, cum un curcan înghețat, cîntărind șapte kilograme, sparge fereastra livingului casei cu numărul douăzeci și patru. Draperiile trase acționează, încă o dată, ca o barieră între el și ei, încetinind zborul păsării prin aer. Însă, neavând viață pentru a se putea opri, pasarea – și măruntaiele ei – coboară rapid spre podeaua din lemn de-a lungul căreia se răsucesc și alunecă până la locul său final de odihnă, sub pomul de Crăciun. Acesta era cadoul lui pentru ei.

Oamenii, aidoma caselor, își păstrează bine secretele. Uneori secretele sălășluiesc în ei, alteori ei își adăpostesc secretele. Își înfășoară brațele strâns ca să le țină aproape, își împletește limbile mincinoase în jurul adevărului. Dar, în timp, adevărul triumfă, se ridică deasupra tuturor lucrurilor. Se agită și se zvârcolește până când limba umflată nu mai poate să se înfășoare în jurul minciunii, până când vine momentul în care trebuie să scuipe cuvintele și să trimită adevărul plutind prin aer și prăbușindu-se în lume. Adevărul și timpul merg întotdeauna mâna în mâna.

Aceasta este o poveste despre oameni, secrete și timp. Despre oameni care, asemenea cadourilor împachetate, ascund secrete, oameni care se învelesc cu multe straturi, până să apară în fața celor cărora le sunt destinați, care le dau la o parte pentru a putea privi în adâncul sufletului lor. Uneori trebuie să te dăruiești cuiva pentru a vedea cine ești. Uneori trebuie să dezvelești anumite lucruri pentru a ajunge la miez.

Aceasta este o poveste despre o persoană care se descoperă pe sine. Un om cu o viață încâlcită, al cărui suflet este revelat celor pentru care contează. Iar el descoperă ceea ce contează cu adevărat. La momentul potrivit.

2. *O dimineată de surâsuri*



Sergentul Raphael O'Reilly se mișca încet și metodic prin bucătăria înghesuită a stației de poliție Howth, cu gândul la surprizele acelei dimineți. Cunoscut drept Raphie, pronunțat *Rei-fi*, la cincizeci și nouă de ani mai avea doar un an până la pensie. Nu se gădea că va aștepta cu atâta nerăbdare acea zi până ce evenimentele acelei dimineți nu l-au luat de umeri, l-au întors cu susul în jos, fiind silit să-și vadă toate ideile preconcepute scuturate la pământ. Cu fiecare pas pe care-l făcea, auzea cum și pocnea sub bocanci ceea ce altădată erau credințele lui de nezdruncinat. Dintre toate diminetile și momentele pe care le trăise în cariera lui de patruzeci de ani, dimineața asta fusese cea mai cea.

Își puse două lingurițe pline de cafea solubilă în cană. Cană, având forma unei mașini de poliție newyorkeze, fusese adusă de la New York de unul dintre băieții de la stație, drept cadou de Crăciun. Făcuse o mutră ofensată la vederea ei, dar în se-

cret o considerase amuzantă. Înținând-o strâns în mâini în acea dimineață a surprizelor, se întoarse în timp, cu cincizeci de ani în urmă, când primise o mașină de poliție de jucărie de Crăciun, de la părinții lui. A fost un dar pe care el îl prețuise, până ce 1-a abandonat afară, mașinuța ruginind în ploaie, pasagerii de jucărie ieșind și ei la pensie. Acum ținea cană în mâini și tot ce îi venea era să o împingă pe blatul de bucătărie și să facă ca sirena de poliție, până s-ar fi ciocnit de punga de zahăr care s-ar fi răsturnat și s-ar fi vărsat în mașinuță.

În loc să facă lucrul asta, se uită de jur-împrejur prin bucătărie ca să se asigure că e singur, apoi își puse o jumătate de linguriță de zahăr în cană. Căpătând ceva mai multă încredere, tuși pentru a ascunde foșnetul pungii de zahăr, în timp ce lingurița coborî încă o dată în pungă și sergentul mai aruncă iute încă o linguriță plină în cană. Cum reușise să pună două lingurițe, se obrăznică și introduce din nou lingurița în pungă.

— Aruncă arma, spuse autoritar o voce de femeie din pragul ușii.

Speriat de prezența neașteptată, Raphie tresări, iar zahărul din linguriță se risipi pe masă. În cană se ridică o moviliță de zahăr. Era timpul să ceară ajutorare.

— Te-am prins în flagrant delict, Raphie, spuse colega lui, Jessica apropiindu-se și luându-i lingurița din mână.

Ea luă o altă cană din dulap și o împinse către el. Sânii voluptuoși ca de porțelan ai Jessicăi atinseră mașina, iar băiatul din Raphie se gândi cât de fericiți trebuie să fie pasagerii bărbați din mașinuță.

— Vreau și eu una, îi intrerupse ea gândul la tipii care jucau An-tan-tichi-tan cu Jessica Rabbit.

— Te rog, o corectă Raphie.

— Te rog, îl imită ea, dându-și ochii peste cap.

Jessica era nou angajată. Venise în secția de poliție cu șase luni în urmă, iar Raphie era mai mult decât atașat de ea. Avea

o slăbiciune pentru blonda atletică de douăzeci și șase de ani și o sută șaptezeci și patru de centimetri, care părea mereu dornică de muncă și capabilă, indiferent de îndatorire. Mai simțea că adusese o energie feminină necesară în echipă alcătuită numai din bărbați de la secție. Mulți dintre ceilalți colegi erau de aceeași părere, dar nu chiar din aceleasi motive ca ale lui Raphie. El o privea ca pe fiica pe care n-o avusese niciodată. Sau o avusese, dar o pierduse. Alungă gândul acela din minte și o privi cum curăță urmele zahărului care se vărsase.

În ciuda energiei Jessicăi, ochii ei – migdați și de un cafeniu atât de închis, aproape negri – ascundeau ceva în adâncul lor. Ca și cum ar fi fost adăugat un strat proaspăt de pământ, iar buruienile sau ceea ce putrezea în interior începea să se iasă la iveală. Ochii ei aveau un mister pe care el nu dorea să-l exploreze, dar știa că orice ar fi fost, o făcuse să meargă mai departe în acele momente de cumpănă, când cei mai sensibili ar fi mers în direcția opusă.

– O jumătate de linguriță n-o să mă omoare, adăugă el morocănos după ce-și gustă cafeaua, știind că încă o linguriță ar fi făcut-o perfectă.

– Dacă săptămâna trecută, când ai tras pe dreapta acel Porsche, era cât pe-aci să mori, acum o jumătate de linguriță de zahăr te va omori cu siguranță. Chiar vrei să faci un alt atac de cord?

Raphie se înroși.

– A fost un *murmur* la inimă, Jessica, nimic mai mult și te rog să vorbești mai încet, spuse el în șoaptă.

– Ar trebui să te odihnești, spuse ea mai încet.

– Medicul a spus că sunt perfect sănătos.

– Atunci medicul tău trebuie să facă un control la cap, tu n-ai fost nicicând perfect sănătos.

– Mă cunoști doar de șase luni, mormăi el, înmânându-i cana.

– Cele mai lungi şase luni din viaţa mea, îl ironiză ea. Bine, haide, ia zahăr brun, spuse ea, simându-se vinovată, vârând linguriţă în punga de zahăr brun şi turnând o linguriţă plină în cafeaua lui.

– Pâine neagră, orez decorticat, zahăr brun, toate brune. Îmi aduc aminte de o perioadă când viaţa mea se vedea în culori.

– Pariez că îţi aminteşti şi de vremea când îţi puteai vedea tălpile când priveai în jos, ii replică ea instantaneu.

Străduindu-se să dizolve complet zahărul din cană lui, ea amestecă atât de energetic cu linguriţa, încât în mijloc se ivi un fel de intrare. Raphie privi cu atenţie acolo şi se întrebă: dacă ar pătrunde prin intrarea din cană, oare unde ar ajunge?

– Dacă vei muri bând asta, să nu dai vina pe mine, spuse ea, în timp ce ii întinse cană.

– Dacă voi muri, te voi bântui până vei muri.

Jessica zâmbi doar cu gura, nu şi cu ochii, zâmbetul stin-gându-i-se undeva între buze şi baza nasului.

El privi cum portalul din cană dispărea încetul cu încetul, şi o dată cu aburul care ieşea din lichid, şansa de a pătrunde în altă lume dispărea şi ea. Da. Fusese o dimineaţă a naibii de grea. Nu o dimineaţă de zâmbete, sau poate că da. O dimineaţă de surâsuri. Nu se putea hotărî.

Raphie ii înnâmări Jesicăi o cană de cafea aburindă, neagră, fără zahăr, aşa cum ii plăcea ei şi amândoi se sprijiniră de masă, unul în faţa celuilalt, buzele lor sorbind cafeaua, tălpile lor atingând pământul, iar gândurile lor hoinărind printre nori.

El o studie pe Jessica, ținând cană cu amândouă mâinile şi privind în cafeaua ei, ca într-un glob de cristal. Ce mult şi-ar fi dorit să fie aşa, ce mult şi-ar fi dorit ca să aibă darul prezicerii pentru a opri multe dintre lucrurile care se petreceau sub ochii lor. Obrajii ei palizi, ochii ei roşii, erau singurele semne care trădau dimineaţa pe care o avuseseră.